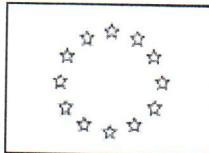


ЗМ-и-1005/15.08.16г.
УД-744869



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ

Публикуване на притурката към Официален вестник на Европейския съюз
 ул. Мерси №2, 2985 Люксембург, ЛЮКСЕМБУРГ
 Факс: (352) 29 29 42 670 Адрес за електронна поща: ojs@publications.europa.eu
 Информация и онлайн формуляри: <http://simap.europa.eu>

ОБЯВЛЕНИЕ ЗА ВЪЗЛОЖЕНА ПОРЪЧКА — СПЕЦИАЛНИ СЕКТОРИ
Директива 2004/17/EO

РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ**I.1) Наименование, адреси и място/места за контакт:**

Официално наименование
 АЕЦ Козлодуй ЕАД

Национален идентификационен № (ЕИК) (ако е известен)
 106513772

Пощенски адрес
 гр. Козлодуй, обл. Враца

Град Козлодуй	Пощенски код 3321	Държава Република България
------------------	----------------------	----------------------------------

Място/места за контакт
 Отдел Обществени поръчки

Телефон
 00359 97376598

На вниманието на
 Лора Лазарова

Адрес за електронна поща lvlazarova@npp.bg	Факс 00359 97376007
--	------------------------

Интернет адрес/и (в приложимите случаи)

Основен адрес на възложителя (URL):

www.kznpp.org

Адрес на профила на купувача (URL):

[http://www.kznpp.org/index.php?
 lang=bg&p=actuality&pl=communally_orders&id=2670](http://www.kznpp.org/index.php?lang=bg&p=actuality&pl=communally_orders&id=2670)

Електронен достъп до информация (URL):

[http://www.kznpp.org/index.php?
 lang=bg&p=actuality&pl=communally_orders&id=2670](http://www.kznpp.org/index.php?lang=bg&p=actuality&pl=communally_orders&id=2670)

Електронно подаване на оферти и заявления за участие (URL):

I.2) Основна дейност

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Производство, пренос и разпределение на газ и топлинна енергия | <input type="checkbox"/> Железопътни услуги |
| <input checked="" type="checkbox"/> Електрическа енергия | <input type="checkbox"/> Градски железопътни, трамвайни, тролейбусни или автобусни услуги |
| <input type="checkbox"/> Проучване и добив на газ или нефт | <input type="checkbox"/> Пристанищни дейности |
| <input type="checkbox"/> Проучване и добив на въглища или други твърди горива | <input type="checkbox"/> Летищни дейности |
| <input type="checkbox"/> Вода | <input type="checkbox"/> Друго (моля, пояснете): _____ |
| <input type="checkbox"/> Пощенски услуги | |

I.3) Възлагане на поръчка от името на други възложители

Възложителят извършва покупка от името на други възложители (ако да, информация за тези възложители може да бъде предоставена в приложение А)

Да Не

РАЗДЕЛ II: ОБЕКТ НА ПОРЪЧКАТА**II.1) Описание****II.1.1) Заглавие на поръчката**

Почистване на административни сгради и производствени помещения и поддържане на интериорната растителност в сгради на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД

II.1.2) Вид на поръчката и място на изпълнение на строителството, място на доставката или място на предоставяне на услугите (Изберете само една категория – строителство, доставки или услуги, която съответства в най-голяма степен на конкретния обект на вашата поръчка или покупка/и)

<input type="checkbox"/> Строителство	<input type="checkbox"/> Доставки	<input checked="" type="checkbox"/> Услуги
<input type="checkbox"/> Изпълнение <input type="checkbox"/> Проектиране и изпълнение <input type="checkbox"/> Извършване, независимо с какви средства, на строителство, отговарящо на изискванията, указаните от възложителите	<input type="checkbox"/> Покупка <input type="checkbox"/> Лизинг <input type="checkbox"/> Наем <input type="checkbox"/> Покупка на изплащане <input type="checkbox"/> Комбинация от горепосочените	Категория услуга № 14 Моля, вижте приложение B2 относно категориите услуги В случай на поръчка за категориите услуги 17-27 (вж. приложение B2), съгласни ли сте настоящото обявление да бъде публикувано? Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/>

Основна площадка или място на изпълнение на строителството, място на доставката или място на предоставяне на услугите
 АЕЦ Козлодуй ЕАД
 код NUTS: BG313

II.1.3) Информация относно рамковото споразумение или динамичната система за покупки (ДСП)

- Настоящото обявление обхваща сключването на рамково споразумение
 Обявленietо обхваща поръчка/и въз основа на динамична система за покупки (ДСП)

II.1.4) Кратко описание на поръчката или покупката/покупките

Почистване на административни сгради и производствени помещения и поддържане на интериорната растителност в сгради на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД

II.1.5) Общ терминологичен речник (CPV)

	Основен речник	Допълнителен речник (в приложимите случаи)
Основен обект	90900000	
Допълнителен/ни обект/и	90911200 90911300	

II.1.6) Информация относно Споразумението за държавни поръчки (GPA)

Поръчката попада в обхвата на Споразумението за държавни поръчки (GPA)

Да Не

II.2) Обща крайна стойност на поръчката/ите

II.2.1) Обща крайна стойност на поръчката/ите (посочете само цифри)

(Моля, посочете с цифри само общата крайна стойност, обхващаща всички поръчки, обособени позиции, подновявания и опции. За информация относно индивидуални поръчки моля попълнете раздел V „Възлагане на поръчка“)

Без да се включва	С включен ДДС	Ставка на ДДС(%)
	ДДС	

Стойност:	2656800.00	Валута:	BGN	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	при _____
<hr/>						
или						
най-ниска оферта	_____					
и						
най-висока оферта	_____	Валута:		<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	при _____
<hr/>						
които са взети предвид						

РАЗДЕЛ IV: ПРОЦЕДУРА

IV.1) Вид процедура

IV.1.1) Вид процедура

<input type="checkbox"/> Открита
<input type="checkbox"/> Ограничена
<input checked="" type="checkbox"/> Договаряне с обявяване на конкурентно възлагане на поръчка
<input type="checkbox"/> Договаряне без обявяване на конкурентно възлагане на поръчка
<input type="checkbox"/> Възлагане на поръчка без предварително публикуване на обявление в Официален вестник на Европейския съюз (в случаите, изброени в раздел 2 от приложение Г2)
Основания за възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление в Официален вестник на Европейския съюз (OB на ЕС): моля, попълнете приложение Г2

IV.2) Критерии за възлагане

IV.2.1) Критерии за възлагане

(ако е уместно, посочете критериите за възлагане в рубрика V.2.6, ако информацията не е предназначена за публикуване)

 най-ниска цена

или

 икономически най-изгодна оферта
IV.2.2) Информация относно електронен търг

Използван е електронен търг

Да Не **IV.3) Административна информация****IV.3.1) Референтен номер на досието, определен от възложителя (в приложимите случаи)**

Бд АЕЦ Търговия №31497

IV.3.2) Предишна/и публикация/и относно същата поръчкаДа Не

(ако да, моля попълните съответните клетки)

 Периодично индикативно обявление Обявление в профила на купувача

 Квалификационна система — специални
сектори

Номер на обявленето в ОВ на ЕС: 2016/S023-037535 от 03/02/2016 дд/мм/гггг

 Обявление за поръчка Опростено обявление за поръчка в рамките на
динамична система за покупки

Номер на обявленето в ОВ на ЕС: 2016/S055-092583 от 18/03/2016 дд/мм/гггг

 Обявление за доброволна прозрачност ex ante

Номер на обявленето в ОВ на ЕС: _____/S- от _____

 Други предишни публикации
РАЗДЕЛ V: ВЪЗЛАГАНЕ НА ПОРЪЧКАТА**V.1) Възлагане и стойност на поръчката**

Поръчка (Договор) №:: 860000011 Обособена позиция №: _____ Заглавие на обособената
позиция: Почистване на административни сгради и производствени помещения и поддържане на
интериорната растителност в сгради на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД

**(Моля, посочете самоличността на спечелилия/ите икономически оператор/и и
стойността на поръчката по-долу или в раздел V.2), ако информацията не е
предназначена за публикуване)**

V.1.1) Дата на склучване на договора

Дата: 05/08/2016 дд/мм/гггг

Дата на решението за възлагане на поръчката

Дата: 04/07/2016 дд/мм/гггг

V.1.2) Информация относно офертите

Брой на получените оферти: 8

Брой на офертите, получени по електронен път: _____

**V.1.3) Наименование и адрес на икономическия оператор, в чиято полза е взето
решение за възлагане на поръчка**

Официално наименование

"Симачек Фасилити Сървисиз БГ" ЕООД; ЕИК: 200405196

Пощенски адрес

бул. Възкресение № 1, ет. 2, офис 11

Град гр. София	Пощенски код 1330	Държава Република България
	Телефон 02 9505545	
Адрес за електронна поща g.genov@simacek.bg	Факс 02 9505546	

Интернет адрес (URL): _____

V.1.4) Информация относно стойността на поръчката (посочете само цифри)

Без да се включва	С включен включва	Ставка на ДДС	Ставка на ДДС(%)
----------------------	----------------------	------------------	---------------------

ДДС					
Първоначална обща прогнозна стойност на поръчката (в приложимите случаи)					
Стойност:			Валута:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
при _____					
Обща крайна стойност на поръчката					
Стойност: 2656800.00	Валута: BGN	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	при _____	
или					
най-ниска оферта	_____				
и					
най-висока оферта	_____		Валута:	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
при _____					
които са взети предвид					
В зависимост от това дали се сочи годишна или месечна стойност моля, посочете:					
брой години 3	или брой месеци _____				
V.1.5) Информация относно възлагане на подизпълнител/и (ако е уместно)					
Има възможност поръчката да бъде възложена на подизпълнител/и <input checked="" type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>					
(ако да, посочете само с цифри) Стойност или дял от поръчката, които е възможно да бъдат възложени на подизпълнители:					
Стойност, без да се включва ДДС: _____ Валута:					
Дял: _____ %					
<input type="checkbox"/> Не е известно					
Кратко описание на стойността/дела на поръчката, които ще бъдат възложени на подизпълнител (ако е известно)					

V.1.6) Платена цена за покупки при благоприятни условия (в приложимите случаи)					
Стойност, без да се включва ДДС (посочете само цифри): _____ Валута:					
(Използвайте този раздел толкова пъти, колкото е необходимо)					
РАЗДЕЛ VI: ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ					
VI.1) Информация относно средства от Европейския съюз					
Поръчката е във връзка с проект и/или програма, финансиран/а със средства от Европейския съюз <input checked="" type="checkbox"/> Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>					
(ако да) Позоваване на проекта/ите и/или програмата/ите:					

VI.2) Допълнителна информация (в приложимите случаи)					
Възложителят заплаща цената за услугата за почистване на административни сгради и производствени помещения и поддържане на интериорната растителност в сгради на площадката на АЕЦ Козлодуй, ежемесечно в срок до 30 /тридесет/ календарни дни, чрез банков превод, след представяне на двустранно подписан Констативен протокол за отчитане и приемане на изпълнението на услугата през месеца, отразяващ отчитане и приемане изпълнението на услугата, съгласно критериите по т. 3.4 от Техническото задание и раздел 6 от Проекта на договор (при наличие на предпоставки за прилагането му) и оригинална фактура.					
VI.3) Процедури по обжалване					
VI.3.1) Орган, който отговаря за процедурите по обжалване					
Официално наименование					
Комисия за защита на конкуренцията					
Пощенски адрес					
бул. Витоша № 18					
Град София	Пощенски код 1000		Държава Република		

		България
Телефон 02 9884070		
Адрес за електронна поща cpcadmin@cpc.bg	Факс 02 9807315	
Интернет адрес (URL): http://www.cpc.bg		
Орган, който отговаря за процедурите по медиация (в приложимите случаи)		
Официално наименование		
Пощенски адрес		
Град	Пощенски код	Държава
	Телефон	
Адрес за електронна поща	Факс	
Интернет адрес (URL):		
VI.3.2) Подаване на жалби (моля, попълнете рубрика VI.3.2 ИЛИ при необходимост рубрика VI.3.3) Уточнете информацията относно крайния/те срок/ове за подаване на жалби:		
<hr/> <hr/>		
VI.3.3) Служба, от която може да бъде получена информация относно подаването на жалби		
Официално наименование		
Пощенски адрес		
Град	Пощенски код	Държава
	Телефон	
Адрес за електронна поща	Факс	
Интернет адрес (URL):		
VI.4) Дата на изпращане на настоящото обявление 15/08/2016 дд/мм/ггг		
Данни за лицата, които са подали оферти, а когато в процедурата са участвали обединения - и за членовете на обединението		
“Оптима – Нова” ЕООД, гр. Варна Тел: 052/800 082; 0882 959514; e-mail: office@optima-nova.com Лице за контакт: Анна Иванова – Технически сътрудник		
“Вики Комфорт 2004” ЕООД, гр. Варна Тел/факс: 052/608 448; 052/608 448; e-mail: office@viki-komfort.com Лице за контакт: Ивайло Иванов – Управляител		
“Бориван” ООД, гр. София Тел/факс: 02/0700 16600; 02/934 6690; e-mail: borivan@gmail.com Лице за контакт: Борис Борисов – Управляител		

“ВНП Фасилити” ЕООД, гр. София
 Тел/факс: 02/943 8398; 02/943 8410
 e-mail: v.popov@vnp.bg
 Лице за контакт: Васил Попов – Управител

“Шерита – М” ООД, гр. София
 Тел/факс: 052/727 002; 052/727 002;
 e-mail: sherita_m@ybobg.com; contact@sheritam.com
 Лице за контакт: Георги Рабаджиев – Управител

“Василка” ЕООД, гр. София
 Тел/факс: 02/818 5000; 02/818 5023;
 e-mail: office@vasilka.com
 Лице за контакт: Костадин Костадинов – Управител

“Симачек Фасилити Сървисиз БГ” ЕООД, гр. София
 Тел/факс: 02/950 5545; 02/950 5546;
 e-mail: g.genov@simacek.bg
 Лице за контакт: Генко Генов – Управител

“Райт Клийнинг” ООД, гр. София
 Тел/факс: 02/891 1762; 02/423 4206;
 e-mail: office@right-eu.com
 Лице за контакт: Радослав Павлов – Управител

ПРИЛОЖЕНИЕ А

ДОПЪЛНИТЕЛНИ АДРЕСИ И МЕСТА ЗА КОНТАКТ

I) Адрес на другия възложител, от името на когото възложителят извършва покупка

(Използвайте този раздел толкова пъти, колкото е необходимо)

ПРИЛОЖЕНИЕ В2 - СПЕЦИАЛНИ СЕКТОРИ

Категории услуги, посочени в раздел II: Обект на поръчката

Директива 2004/17/EO

Категория №(1) Предмет

- 1 Услуги по поддръжка и ремонт
- 2 Услуги на сухопътния транспорт(2), включително услуги с бронирани автомобили и куриерски услуги, с изключение на превоз на поща
- 3 Услуги на въздушния транспорт за превоз на пътници и товари, с изключение на превоз на поща
- 4 Превоз на поща по суша(3) и по въздух
- 5 Далекосъобщителни услуги
- 6 Финансови услуги: а) застрахователни услуги, б) банкови и инвестиционни услуги(4)
- 7 Компютърни и свързаните с тях услуги
- 8 Услуги за научноизследователска и развойна дейност(5)
- 9 Счетоводни и одиторски услуги, водене на книги
- 10 Услуги по проучване на пазара и изследване на общественото мнение
- 11 Консултантски услуги по управление(6) и свързани с тях услуги
- 12 Архитектурни и инженерни услуги; услуги по градоустройствено планиране и по паркова архитектура; свързани научни и технически консултантски услуги; услуги, свързани с технически изпитвания и анализи
- 13 Рекламни услуги
- 14 Услуги по почистване на сгради и управление на недвижими имоти
- 15 Издателски услуги и услуги по печат срещу възнаграждение или по договор
- 16 Услуги по събиране и третиране на отпадъци, включително канализационни води; санитарни и сходни услуги

Категория №(7) Предмет

- 17 Услуги на хотели и ресторант
- 18 Услуги на железопътния транспорт
- 19 Услуги на водния транспорт
- 20 Спомагателни и допълнителни услуги в транспорта
- 21 Юридически услуги
- 22 Услуги по набиране и предоставяне на работна сила(8)
- 23 Детективски и охранителни услуги, с изключение на услуги с бронирани автомобили

24	Образователни услуги и услуги, свързани с професионално обучение
25	Услуги на здравеопазването и социалните дейности
26	Услуги в областта на културата, спорта и развлеченията
27	Други услуги
(1)	Категории услуги по смисъла на член 31 и приложение XVII А към Директива 2004/17/EO.
(2)	С изключение на услугите на железопътния транспорт по категория 18.
(3)	С изключение на услугите на железопътния транспорт по категория 18.
(4)	С изключение на финансови услуги във връзка с издаването, продажбата, покупката или прехвърлянето на ценни книжа или други финансови инструменти, и услуги на централни банки. Също така се изключват: услугите, включващи придобиването или наемането, независимо с какви финансови средства, на земя, съществуващи сгради или друго недвижимо имущество, или във връзка с права върху такива. Договорите за финансови услуги, които са сключени едновременно със, преди или след договора за придобиване или наем, независимо от тяхната форма, обаче се подчиняват на правилата на директивата.
(5)	С изключение на услуги за научноизследователска и развойна дейност, различни от тези, при които ползите възникват изключително в полза на възлагания орган за негова употреба при провеждането на собствените му дейности, при условие че предоставената услуга е изцяло платена от възлагания орган.
(6)	С изключение на услуги по арбитраж и помирение.
(7)	Категории услуги по смисъла на член 32 и приложение XVII Б към Директива 2004/17/EO.
(8)	С изключение на трудови договори.

ПРИЛОЖЕНИЕ Г2 - СПЕЦИАЛНИ СЕКТОРИ

**Основания за възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление
в Официален вестник на Европейския съюз (ОВ на ЕС)**

Директива 2004/17/EO

Моля, изложете основанията за възлагане на поръчката без предварително публикуване на обявление в Официален вестник на Европейския съюз. Тези основания трябва да съответстват на изискванията на Директива 2004/17/EO.

(Съгласно Директива 92/13/EIO относно правната защита срокът за подаване на молба за преразглеждане, посочен в член 2е, параграф 1, буква а), първо тире от посочената директива, може да бъде съкратен, ако обявленietо съдържа обосновка за решението на възлагания орган да възложи поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз. За да се възползвате от този съкратен срок, моля отбележете съответната/ите клетка/и и предоставете допълнителната информация по-долу.)

1) Основания за избор на процедура на договаряне без предварително публикуване на обявление за поръчка в ОВ на ЕС в съответствие с член 40, параграф 3 от Директива 2004/17/EO

Няма оферти или няма подходящи оферти в отговор на:

- открита процедура,
 - ограничена процедура,
 - процедура на договаряне с предварително обявяване на конкурентно възлагане на поръчка.
 - Въпросната поръчка е единствено за целите на научноизследователска дейност, експериментирането, проучването или развойната дейност при условията, указанi в директивата. Строителството/стоките/услугите могат да бъдат предоставени само от определен оферент поради причини, които са:
 - технически,
 - художествени,
 - свързани със защитата на изключителни права.
 - Изключителна спешност, предизвикана от непредвидими за възложителя събития, и в съответствие със строгите условия, указанi в директивата.
 - Възлага/т се допълнително/и строителство/стоки/услуги съгласно строгите условия, указанi в директивата.
 - Ново/и строителство/услуги, които представляват повторение на съществуващи строителство/услуги и които са възложени в съответствие със строгите условия, указанi в директивата.
 - Поръчка за услуга, възложена на спечелилия кандидат или на един от спечелилите кандидати в резултат на провеждането на конкурс за проект.
 - Доставки, които са котирани и закупени на стокова борса.
- Покупка на доставки при изключително благоприятни условия:
- от доставчик, който окончателно прекратява своята стопанска дейност,
 - от ликвидатори или синдици при несъстоятелност, споразумение с кредиторите или сходна процедура.
- За поръчки, които се възлагат въз основа на рамково споразумение в съответствие с директивата.

2) Други основания за възлагане на поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в ОВ на ЕС

- Обект на поръчката са услугите, изброени в приложение II Б към директивата.
 Поръчката не попада в обхвата на приложение на директивата.

С оглед да се възползвате от посочения по-горе съкратен срок, освен клетката/ите, която/които трябва да отбележите по-горе, моля обясните по ясен и разбираем начин защо възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз е законообразно, като посочите във всички случаи съответните факти и, когато е уместно, правните заключения в съответствие с Директива 2004/17/EО: (максимум 500 думи)